

NUM. DOC. 28/2009

CITTA' DI TORINO  
Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale  
N. 10 – “MIRAFIORI SUD”  
Estratto del verbale della seduta del 21 Aprile 2009

Convocato il Consiglio di Circoscrizione n. 10 in seduta ordinaria.

Sono presenti nell'aula Consiliare del Centro Civico “R. Davico”, in Strada Comunale di Mirafiori n. 7 i Consiglieri:

ALBANO BARROCU BUFALO CAMARDA CARPINELLI CERA CONTI DE DATO  
DEIANA FRANCHI INFELISE LAINO LA NOTTE MANCUSO MINNITI MINUTELLO  
MOSSO NUCERA PANZERA SCIASCIA TUMOLO.

In totale n. 21

Risultano assenti i Consiglieri: ACQUAVIVA RASTELLI SPINELLI TROMBOTTO.

Con l'assistenza del Segretario: DOTT. GIOVANNI DE MARIA.

Ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento:

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 2 - CONCESSIONE DI UN LOCALE SITO IN VIA MORANDI 10/A ALL'ASSOCIAZIONE AGSP ONLUS E DI UN LOCALE SITO IN VIA CANDIOLO 79 ALLA SOCIETA' PER LA CREMAZIONE TORINO - ENTE MORALE. APPROVAZIONE.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.10 - MIRAFIORI SUD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.10 - ART. 42 COMMA 2 - CONCESSIONE DI UN LOCALE SITO IN VIA MORANDI 10/A ALL'ASSOCIAZIONE AGSP ONLUS E DI UN LOCALE SITO IN VIA CANDIOLO 79 ALLA SOCIETA' PER LA CREMAZIONE TORINO - ENTE MORALE. APPROVAZIONE.

Il Presidente Maurizio TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della I Commissione Antonino BUFALO, riferisce:

Con nota pervenuta in data 19 gennaio 2009 Prot. n. 450/4.9.1 e con successiva nota pervenuta in data 11 marzo 2009 Prot. n. 2339/4.9.1., l'Associazione AGSP ONLUS (Associazione Gruppi Speleologici Piemontesi), avente finalità statutarie di promozione, tutela e valorizzazione della natura, in particolare dell'ambiente speleologico, con sede legale in Torino – Galleria Subalpina 30, ha presentato, nella persona del suo Presidente Attilio Eusebio, richiesta di concessione del locale a rotazione, sito in Via Morandi n. 10/A per il periodo: 1° gennaio - 30 giugno e 1° settembre - 31 dicembre 2009, dalle ore 21,00 alle ore 23,00 di ogni 2° e 4° lunedì del mese. L'associazione intende utilizzare il locale per tenervi riunioni finalizzate all'ideazione e alla realizzazione di progetti, da realizzarsi nell'anno 2009.

Con nota pervenuta in data 11 febbraio 2009, Prot. n. 1261/4.9.1 la Società per la Cremazione Torino - Ente Morale, con sede legale in Torino – Corso Turati 11 c, ha presentato, nella persona di Marina Rossi, referente Relazioni con gli Enti Locali, richiesta di concessione di un locale in uso gratuito, con cadenza una volta al mese e precisamente il mercoledì, dalle ore 14,30 alle ore 15,30, per la realizzazione di incontri informativi con i cittadini, a carattere riservato e su appuntamento, riguardanti l'argomento della cremazione. L'attività di tale Associazione è mirata a sensibilizzare la cittadinanza sul tema della cremazione, anche alla luce delle novità introdotte dalla Legge Regionale n. 20 del 31/10/2007, approfondire gli argomenti e sciogliere i dubbi riguardo alla dispersione e affido ceneri.

Visto il Regolamento n. 186 per la concessione in uso di locali comunali circoscrizionali approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 4 maggio 1992 mecc. 9204078/08, modificato agli artt. 4 e 6 dalla deliberazione del Consiglio Comunale del 19 marzo 2007, esecutiva dal 2 aprile 2007, mecc. 200700545/094.

Considerato che il progetto dell'Associazione AGSP non persegue finalità di lucro e si

prefigge lo scopo di promuovere attività sociali, culturali e di favorire l'attività di volontariato operante sul territorio, si ritiene di concedere in forma continuativa, per un periodo non superiore all'anno, un locale in uso a rotazione sito in via Morandi n. 10/A, con la seguente articolazione di orario: 2° e 4° lunedì del mese dalle ore 21,00 alle ore 23,00.

Poiché nell'edificio di Via Morandi 10/A sono tutt'ora in corso lavori di manutenzione straordinaria per la bonifica amianto, la concessione del locale suddetto avrà inizio a decorrere dalla data indicata nella determinazione dirigenziale e comunque successivamente all'ultimazione dei lavori e fino al 30 giugno 2009 e dal 1° settembre al 31 dicembre 2009.

La concessione in argomento rientra tra quelle aventi carattere oneroso previste all'art. 6, punto A2, del suddetto Regolamento.

L'Associazione AGSP dovrà corrispondere l'importo orario di Euro 10,60 secondo quanto disposto dalla deliberazione mecc. 200700545/094 di cui sopra, commisurato all'utilizzo descritto nella richiesta citata.

Valutata inoltre la valenza sociale del progetto proposto dalla Società per la Cremazione Torino, constatata la disponibilità di uno spazio avente caratteristiche idonee per la sua realizzazione, si ritiene di concedere alla stessa SOCREM in forma continuativa, per un periodo non superiore all'anno, un locale sito in Via Candiolo n. 79 da utilizzarsi per le attività di incontro informativo sui temi della cremazione che si terranno una volta al mese il mercoledì, dalle ore 14,30 alle ore 15,30, a titolo gratuito e con la formula dell'autogestione, con decorrenza dalla data indicata nella specifica determinazione dirigenziale fino al 31 dicembre 2009.

La concessione in argomento rientra nella fattispecie di cui all'art. 5 punto B1 fatti salvi i punti A 1-2-4 e 5, del suindicato Regolamento n. 186.

La Circoscrizione 10 si riserva l'uso dei locali sopra citati per proprie attività e/o per ulteriori concessioni a terzi nelle fasce orarie libere.

La Circoscrizione 10 si riserva comunque la facoltà di interrompere e/o sospendere in qualsiasi momento le concessioni per sopravvenute esigenze di cui all'articolo 8 dello stesso Regolamento n. 186.

L'argomento è stato discusso nella riunione congiunta di I Commissione del 6 aprile 2009.

La proposta di concessione è stata discussa nella seduta della Giunta Circoscrizionale del 9 Aprile 2009.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996 - il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto:
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del T.U. delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000 sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. Di attribuire, per un periodo non superiore all'anno, per le motivazioni espresse in narrativa, a decorrere dalla data indicata nella determinazione dirigenziale, e comunque successivamente all'ultimazione dei lavori di bonifica amianto fino al 30 giugno e dal 1° settembre al 31 dicembre 2009, a titolo oneroso, all'Associazione AGSP ONLUS con sede legale in Torino - Galleria Subalpina 30 – Codice Fiscale: 97503280014, nella persona del suo Presidente Attilio Eusebio, l'uso a rotazione del locale, sito in Via Morandi 10/A, secondo le modalità temporali specificate in narrativa.
2. Di attribuire, per un periodo non superiore all'anno, per le motivazioni espresse in narrativa, a decorrere dalla data indicata nella determinazione dirigenziale di concessione e fino al 31 dicembre 2009, a titolo gratuito, alla Società per la Cremazione Torino Ente Morale, con sede legale in Torino - Corso Turati 11/C – Partita Iva/Codice Fiscale: 01910530011, nella persona del suo Legale Rappresentante Giovanni Battista Pollini, l'uso a rotazione del locale di Via Candiolo 79, secondo le modalità specificate in narrativa.

Le concessioni di cui trattasi rientrano per l'Associazione AGSP ONLUS tra quelle previste dall'art. 6 punto A2 avente carattere oneroso e per la Società per la Cremazione Torino Ente Morale tra quelle previste dall'art. 5 punto B1 avente carattere gratuito, fatti salvi i punti A 1-2-4-5 del Regolamento n 186 per la concessione in uso dei locali di proprietà civica assegnati alle Circoscrizioni, approvato dal Consiglio Comunale del 4 maggio 1992, mecc. 9204078/08, modificato agli artt. 4 e 6 dalla deliberazione del Consiglio Comunale del 19 marzo 2007, esecutiva dal 2 aprile 2007, mecc. 200700545/094.

La Circoscrizione 10 si riserva l'uso dei locali per proprie attività e/o per ulteriori concessioni a terzi nelle fasce orarie libere.

La Circoscrizione 10 si riserva comunque la facoltà di interrompere e/o sospendere in qualsiasi momento le concessioni per sopravvenute esigenze di cui all'articolo 8 dello stesso Regolamento n. 186.

3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale la formalizzazione dell'atto di concessione dei locali;
4. Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000.

La delibera è stata votata per punti.

## 1. ASSOCIAZIONE AGSP ONLUS

Al momento della votazione è inoltre assente il Consigliere Albano.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI e VOTANTI	N. 20
VOTI FAVOREVOLI	N. 20

## 2. SOCIETÀ PER LA CREMAZIONE TORINO ENTE MORALE.

Al momento della votazione è inoltre assente la Consigliera Franchi.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI e VOTANTI	N. 19
VOTI FAVOREVOLI	N. 13
VOTI CONTRARI	N. 6

Il Consiglio di Circoscrizione

### DELIBERA

1. Di attribuire, per un periodo non superiore all'anno, per le motivazioni espresse in narrativa, a decorrere dalla data indicata nella determinazione dirigenziale, e comunque successivamente all'ultimazione dei lavori di bonifica amianto fino al 30 giugno e dal 1° settembre al 31 dicembre 2009, a titolo oneroso, all'Associazione AGSP ONLUS con sede legale in Torino - Galleria Subalpina 30 – Codice Fiscale: 97503280014, nella persona del suo Presidente Attilio Eusebio, l'uso a rotazione del locale, sito in Via Morandi 10/A, secondo le modalità temporali specificate in narrativa.
2. Di attribuire, per un periodo non superiore all'anno, per le motivazioni espresse in narrativa, a decorrere dalla data indicata nella determinazione dirigenziale di concessione e fino al 31 dicembre 2009, a titolo gratuito, alla Società per la Cremazione Torino Ente Morale, con sede legale in Torino - Corso Turati 11/C – Partita Iva/Codice Fiscale: 01910530011, nella persona del suo Legale Rappresentante Giovanni Battista Pollini, l'uso a rotazione del locale di Via Candiolo 79, secondo le modalità specificate in narrativa.

Le concessioni di cui trattasi rientrano per l'Associazione AGSP ONLUS tra quelle previste dall'art. 6 punto A2 avente carattere oneroso e per la Società per la Cremazione Torino Ente Morale tra quelle previste dall'art. 5 punto B1 avente carattere gratuito, fatti

salvi i punti A 1-2-4-5 del Regolamento n 186 per la concessione in uso dei locali di proprietà civica assegnati alle Circoscrizioni, approvato dal Consiglio Comunale del 4 maggio 1992, mecc. 9204078/08, modificato agli artt. 4 e 6 dalla deliberazione del Consiglio Comunale del 19 marzo 2007, esecutiva dal 2 aprile 2007, mecc. 200700545/094.

La Circoscrizione 10 si riserva l'uso dei locali per proprie attività e/o per ulteriori concessioni a terzi nelle fasce orarie libere.

La Circoscrizione 10 si riserva comunque la facoltà di interrompere e/o sospendere in qualsiasi momento le concessioni per sopravvenute esigenze di cui all'articolo 8 dello stesso Regolamento n. 186.

3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale la formalizzazione dell'atto di concessione dei locali.

Al momento della votazione dell'I.E. sono inoltre assenti: Deiana, Infelise, La Notte, Minutello, Nucera e Panzera.

4. Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese, dichiara all'unanimità dei presenti e votanti, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000.
-